

REDACȚIUNEA,
Administrațiunea și Tipografia
Brașov, piața mare nr. 30.
Rescrieri nefrancoate nu se
primesc.
Manuscrisurile nu se restituie.
INSERATE
se primesc la Administrațiunea în
Brașov și la următoarele
BIROURI de ANUNȚURI:
în Viena: în M. Dukas Nachf.,
Kun. Argonfeld & Emmerich Les-
nar., Hemrich Sonek, A. Op-
pelt Nachf., Anson Oppelk.
în Budapesta: în A. V. Gold-
berger, Ekstein Bernat, Julius
Leopold (VII Erzsebet-körs).
PREȚUL INSERȚIUNILOR: o se-
de garsonă pe o coloană 10
bani pentru o publicare. Pu-
blicitățile mai deosebite și
și înalte. — BUCUREȘTI pe
pagina 2-a o costă 20 bani

GAZETA TRANSILVÂNIEI.

ANUL LXIX.

GAZETA iese în București și
Abonamente pentru Austro-Ungaria
Pe un an 24 cor., pe șase luni
12 cor., pe trei luni 6 cor.
N-rii de Duminică 4 cor. pe an.
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminică 8 fr. pe an.
Se prenumără la toate ofi-
ciile poștale din țară și din
afară și la 4-zi colectori.
Abonamentul pentru Brașov
Administrațiunea, Piața mare,
Târgul Inului Nr. 30. etajul
I. Pe un an 30 cor., pe șase
luni 10 cor., pe trei luni 5 cor.
Cu dusul în casă: Pe un an
24 cor., pe șase luni 12 cor.,
pe trei luni 6 cor. — Un esem-
pliar 10 bani. — Atât abona-
mentele cât și inserțiunile
sunt a se plăti înainte.

Nr. 97.

Brașov, Miercuri 3 (16) Mai

1906.

In amintirea zilei de 3/15 Mai 1848.

Măne serbăm a cincideci și opta aniversare a adunării naționale române din Transilvania, care a vestit redesteptarea conștiinței naționale a poporului român și firma lui hotărâre de ași eluipa libertatea și drepturile ce i-se cuvin ca popor egal îndreptățit cu celelalte popore conlocuitoare din țera.

Nici-odată în decursul anilor acestora nu a avut aniversarea de 3/15 Mai 1848 o mai mare însemnatate pentru noi, fiind-că nici-odată de-atunci poporul nostru, moralul, tăria și energia lui în lupta pentru drept și libertate, nu au fost puse mai mult la probă ca tocmai în zilele acestea, când năsuințele contrare liberei noastre dezvoltări naționale au ajuns la apogeul lor, pretindând dela noi Români, să renunțăm odată pentru tot-deuna la aspirațiunile nămului nostru, să ne lăpădăm de postulul nostru secular de a trăi ca națiune de sine stătătoare și ca parte întregitoare a țerii.

Nu vom dice, că în restimpul acesta de peste o jumătate de vec n'am fi făcut progrese destul de remarcabile, considerând împrejurările și greutățile, cu cari a trebuit să ne luptăm la fie-care pas, ce-am voit să-l facem înainte. Da, am înaintat și noi, și încă, în raport cu împrejurările, am înaintat mai puternic chiar decât națiunile conlocuitoare, și în tot cazul putem afirma și constata, că conștiința națională a poporului nostru a prins rădăcină mai adâncă și s'a mai întărit.

S'a întărit conștiința națională, dăr îi lipsese încă regulatorul, care să lege strins și tare luptele noastre de ași cu luptele din trecut și să le dea adevărata direcțiune.

Am fost noi Români prea copleșiți de înriurințele zdrobitoare ale unui mecanism de stat, în care pentru noi, ca națiune română, nu este loc și stare. De aceea ni-a fost așa de greu să susținem legătura cu manifestatiunile și stăruințele noastre naționale din trecut, și nu arare-ori speranța multora a fost sguduită, vedând urgia prigonirilor, ce Români au trebuit să le îndure de atâta timp tocmai pentru conștiința și sentimentele lor naționale.

N'a putut fi însă dăinuitoare descurajarea, ce s'a lătit în șirurile luptătorilor noștri, vedându-se expuși acelor prigoniri, fără a avé din nici o parte vre-un razim, vre-o susținere. Cu încetul au început să se ralieze rândurile rispite și să caute cu privirile lor stégul, ce are și trebuie să împreune întreaga oștire.

Dăr acest stég, cei ce cu dorul aprins în inima lor îl caută cu ochii, nu'l ved fălșând. El este ascuns încă în negura asuprirei anilor triști și posomoriti, ce a trebuit să-i străbătem.

Este suprema necesitate, ca stégul acesta al postulatelor și aspirațiunilor noastre nefalsificate naționale,

să iasă cât mai curând la ivelă din umbra ce-l acopere și să se arate luptătorilor în totă strălucirea lui, ca aceștia în momentele hotăritoare, ce le străbătem, să se pótă orienta și să-și pótă îndrepta pașii spre întărirea, ér nu spre slăbirea puterii noastre naționale.

A sosit timpul extrem, ca să înțelégă și tînăra noastră generație, că numai pe acea temelie curată și națională, pe care propărinții ei și-au răzimat rezistența în apărarea limbei și a naționalității române, pótă să asigure și ea adevărata învingere a românismului și că, decă s'ar depărta de această basă, ea și-ar pierde curând tot echilibrul sufletului ei curat, care singur îi pótă da garanțe și speranțe de isbendă în apărarea cauzei sfinte a poporului.

Atunci nu va mai trebui să ne temem, că ar fi posibil, și numai în trecut, să prindă rădăcină în sufletul tinerimei noastre ideile disolvante ce le propagă adversarii noștri politici despre menirea poporului nostru.

Fii salutată deci mare și a libertății, scumpă tuturor inimilor românesce, ce ni-ai arătat drumul, pe care trebuie să înaintăm cu abnegare și cu curagiu strămoșese, ca să ajungem a vedé odată atinsă ținta doririlor noastre naționale spre fericirea poporului român și a patriei!

Deschiderea camerelor române. »Monitorul Oficial« de ieri publică decretul, prin care parlamentul român este convocat pentru ziua de 8/21 Mai la o sesiune extraordinară. Decretul a fost semnat de Maj. Sa Regele în Lugano și pörtă data de 29 Aprilie v.

Germania și Maghiarii. Oricosul german „Nordd. Allg. Ztg.“ ocupându-se în revista sa săptămânală cu atitudinea ostilă a presei maghiare față de Germania, scrie:

»Ne atinge foarte caracteristic punctul de vedere contrar, ce-l manifestă față de noi presa maghiară, și acesta mai virtos, decă ne gândim, că toți bărbații politici maghiari ai celor din urmă 40 de ani, cari au avut ore-care înriurire atât asupra patriei lor restrinse, cât și asupra istoriei politice a monarhiei habsburgice, s'au închinat cu totul la alte vederi. Din punctul de vedere al imperiului german nu vedem nici o cauză de a păstra tăcerea față cu declarațiunile din cestiune ale țiarelor maghiare. De altă parte li-am da prea mare importanță, decă am discuta mai de aproape acele articole. Astfel de erupțiuni momentane nu pot influența politica germană. Politica germană rămâne fidelă direcției sale mărturisite, a cărei basă politică este, ca și în trecut și pe viitor, alianța pacinică a Germaniei cu Austro-Ungaria, care se întemeiază nu numai pe raporturile personale dintre cei doi domnitori, ci în primul rând pe comuniunea intereselor politice și economice ale statelor aliata. Lăsăm în judecata politicianilor maghiari să decidă, decă a fost greșită procederea părinților lor, când în interesul Ungariei au încheiat cu imperiul german alianța și s'au nisuit a și garanta esistența acestei alianțe.«

Declarațiuni ministeriale.

Ministrul președinte *Wekerle* a pronunțat Duminică un discurs înaintea alegătorilor săi din Timișóra, unde s'a dus, ca să-și ia în primire mandatul. N'a desfășurat amănuntele progamului guvernului și-a spus însă părerea asupra cestiunilor, cari forméză tocmai acum obiect de viuă discuție în cercurile politice.

După-ce arată, cari sunt problemele politice la cari s'a anagajat guvernul și pentru cari a primit mandat la ultimele alegeri și după-ce declară, că vré să respecte principiile diferitelor partide, ministrul spune, că problema cea mai de căpetenie a guvernului este introducerea „intregei națiuni“ în barierele vieții politice. Trebuie să pregătim formarea acelei Ungarii noué, care să nu reprezente singuraticele clase și interesele particulare, ci întreaga națiune. În viorizarea acestui mare principiu nu vor fi deosebiri de vederi între noi (cei din coaliție) și vom trage în privința acesta, la cas de nevoie, consecențele.

Ministrul a trecut apoi la cestiunea care mai mult ne intereséză: *la naționalități*.

Éta ce a dis:

»Aici în locul acesta, centrul unui mare ținut unde se unesc forțele centrifugale ale diferitelor naționalități, la acest loc, dic, trebuie să declar, că considerăm de o problemă a noastră neînălăturabilă și introducerea naționalităților în activitatea noastră. Dér nu cu prețul concesiunilor...«

»Cel ce vré să facă politică adevărată și durabilă, aceia trebuie să facă să devină mare nu politica concesiunilor, ci politica înțelegerii.

»Politica înțelegerii este aceea, ce ne-am pus-o ca țintă. Vom menține neviolată cadrelă: ce tot-deuna le-a ridicat politica maghiară: recunoscerea și respectarea necondiționată a ideii de stat maghiar, a conducerii politice a rasei maghiare și a caracterului lui național.

»În cadrul acesta nu vom împiedeca libera dezvoltare individuală și vom căștiga valóre nu numai postulatelor politice, ci și a acelor ale univismului și ale tratării egale, în totă privința. Căci ori ce s'ar afirma despre noi din când în când, nu vom permite și nu vom lăsa să se clatine această patră fundamentală a politicii tradiționale maghiare.

»Avem nevoie de unirea tuturor forțelor noastre, căci numai prin unirea forțelor vom puté să desfășurăm acea greutate politică, ce o pretinde asigurarea pozițiunii noastre politice și numai prin unirea forțelor cu deplină întrebuintare, vom puté garanta acea dezvoltare economică, ce oferă un loc vrednic în sfera emulațiunii popórelor.«

S'a ocupat apoi pe larg ministrul președinte cu situația economică a țării, care în timpul din urmă s'a înrutătit. Vorbind apoi despre atacurile unei părți a presei maghiare contra Germaniei, declară, că le regretă adenc, deoarece astfel de atacuri sunt de natură a slăbi relațiile reciproce între aliați. Regretă cu atât mai mult atacurile contra Germaniei, cu cât, după cât scie el, nici un cuvint nu este adevărat din aceea, că Germania s'ar fi amestecat în afacerile interne ale Ungariei.

Tot cu această cestiune s'a ocupat ministrul de comerț *Francisc Kossuth* într'un interview, ce l'a avut c'un țiarist din streinătate. *Kossuth* dice între altele, că

Ungaria are un interes deosebit de a susține cele mai bune raporturi cu Germania. Acest interes este duplu: politic și economic. Acesta este punctul de vedere al guvernului actual, și crede, că și cercurile normative ale Germaniei vor recunósce necesitatea, ca față de interesele și pretenșiunile îndreptățite ale Ungariei, să se arate o prevenire amicală.

A vorbit și ministrul *Polonyi* la Ungvar, unde a fost ales ieri deputat. El a dis între altele, că epoca actuală de tranziție nu însemnă victoria ideilor independiste, ci numai susținerea și scutirea lor. Guvernul a încheiat pacea cu Coróna cu sinceritate cinstită.

Vorbind de tripla alianță a dis, că decă imperiul german va sprijini statul ungar în nisuința, ca pe lângă neviolarea intereselor economice să se promoveze independența națională, atunci și imperiul german pótă să conțeze la contra-serviciile Maghiarilor (!)

Spune mai departe, că este aderențul largirei drepturilor omenesce pe base cât mai estinse, însă cu stabilirea cautelelor ce le-a mai desfășurat (înțelege aici reforma electorală).

Polonyi a declarat, la fine, că nu primesc mandatul din Ungvar, deoarece decic a menține mandatul cercului 4 electoral din Budapesta.

Doué balotagii.

Alegerea din Hérman. Fóia locală maghiară »Br. Lapok« comunică, că ieri după amiazi s'a ținut în Cernatu-Săcelelor o adunare de protestare în afacerea alegerii de deputat din Hérman. Au participat vr'o 300 de inși, în frunte cu inteligența maghiară din Săcele. După constituirea biourului, partorul ev. *Kiss Arpad* a ținut un înflăcărat discurs, în care a spus, că scopul adunării este a-se declara cu privire la apelurile, ce le-au adresat Maghiarilor săceleni ministrii *Kossuth* și *Daranyi* și secretarul de stat *Szterényi*, sfătuiindu-i să respecte de statut opoziției unite brașoveni. Ne-am adunat—dice vorbitorul—ca să declarăm unanim, că noi nu mai suntem minori, că nu ne mai lăsăm conduși de cei din Brașov.

S'a început apoi discuția. Pastorul ev. din Bacifalu, *Kiss Bela* vorbind despre pactul cu Sașii, a protestat în contra acestui pact, mai ales acum când Maghiarii săceleni au șanse de a alege un deputat maghiar.

Protestéză în contra amestecului Maghiarilor brașoveni în afacerile Ciangăilor săceleni și tot-odată își exprimă desaprobară pentru »calomniile« coaliției unite din Brașov, care a acusat pe Săceleni cu călcarea pactului. »Nu vrem [să stricăm pacea cu Sașii, dăr nu permitem, ca opoziția aliată din Brașov să ne oblige fără drept a vota pentru Sași!« (Voci: nici-odată.)

Kiss Bela și-a cetit apoi motiunea, care a fost votată unanim. Ea culminează în declarația, că desaproabă în cea mai deplină măsură procederea opoziției aliate din Brașov, prin care și-a arogat dreptul de dispoziție arbitrară asupra Săcelelor cu 24000 locuitori și că nu recunósce opoziția aliată din Brașov de îndreptățită a face declarațiuni în numele Săcelelor.

Motivul a fost întregit prin amandamentul lui I. Masznyi, după care adunarea alegătorilor se declare, că acei alegători din Săcele, cari au participat la adunarea opoziției aliate din Brașov, n'au făcut, respective n'au putut face de cât declarațiuni personale, căci dela nimeni n'au avut însărcinare să facă promisiuni obligătoare pentru Săceleni.

Amandamentul s'a primit.

S'a adresat apoi câte-o telegramă lui Fr. Kossuth, Daranyi și Sztérényi. În telegrama către Kossuth, al cărei text este identic cu al celor adresate ministrului Daranyi și secretarului de stat Sztérényi, se declară, că de ore-ce pactul din Brașov s'a făcut despre ei, fără de ei, și fiind-că nici prealabil, nici ulterior nu și-au dat concursul, nu-l recunosc obligator pentru ei.

Se mai dice în telegramă, că alegătorii maghiari săceleni de bună voie s'au alăturat lui Taganyi, și-au dat cuvântul că-l vor sprijini și-și țin de datorință a-și ține promisiunea.

La urmă pastorul ref. Demes Peter a declarat hotărât, că nu vor ceda nici unei influențe esterne și se vor grupa în jurul stindardului lui Dr. Taganyi.

Adunarea s'a imprăsciat în mijlocul strigărilor sgomotoase: »trăescă Taganyi«, luându-se la urmă hotărârea, ca presa intrăgă să fie informată despre abuzul, ce s'a comis de opoziția aliată brașoveană față cu alegătorii maghiari din Săcele.

Am dis în numărul trecut al foiei noastre, că scrisorile lui Kossuth și Daranyi către Ciangăii din Săcele nu eschid posibilitatea, că o parte mare din aceștia, totuși să voteze cu Taganyi, pentru care s'au angajat. Cele reiatate mai sus de una din foile uuguresci locale ne dovedesc însă, decă sunt intru toate adevărate, că Ciangăii în strînsă unire și solidaritate sunt hotărîți a merge cu Taganyi în contra Sașilor. Acesta li privește pe ei și puțin ne pte importa cërta dintre Ciangăii Săceleni și Maghiarii din Brașov.

Ceea-ce însă ne importă și încă foarte mult și de aproape e atitudinea alegătorilor români din cercul Hermanului. Taganyi cu ai săi și fără îndoială și candidatul sas Coponyi cu aderenții săi vor umbla să câștige în tot chipul cât mai multe voturi române spre asigurarea isbândeii lor.

Că Sașii au hotărât a sprijini acuma pe Wilhelm Copony, care mărturisese programul lor și e Sas de nascere, și că Ciangăii vor să scotă deputat pe conationalul lor Taganyi, căruia și-au dat cuvântul, că-l vor sprijini, cum se dice mai sus, — e lucru firesc și de înțeles. Dér lucru de tot nefiresc și condamnat ar fi, decă în fața faptului, că ambii candidați sunt de alt neam și au programe, ce se bat în capete cu programul nostru național, și în fața esemplorilor frumoase de solidaritate, ce le-au dat și le dau alegătorii români din alte ținuturi ale patriei noastre, Români săceleni și cei din celelalte sate ale cercului electoral Herman s'ar lăsa seduși a sprijini pe unul séu altul dintre candidații neromâni ai cercului, călcând și peste

hotărârea adunării generale electorale a alegătorilor români ai acestui comitat ce s'a ținut în Brașov în ajunul alegerilor dietale.

Ce privește cinstea și corectitatea procedurii Ciangăilor, ei au se-și dea sémă și se răspundă. Pentru cinstea națională a alegătorilor români din cercul Hermanului vor avé se răspundă la rëndul lor érásî numai aceștia și nu pot răspunde pentru ea nici Copony, nici Taganyi nici tótă ceta aderenților lor.

Suntem convinși, că Români din cercul Hermanului vor înțelege, că cinstea națională pretinde dela ei, ca ori-cum ar gândi despre una séu alta, să se pörte românesc și să se abțină dela vot.

Balotagiul din Török-Kanizsa. Astăzi, Marți, are loc în Török-Kanizsa balotagiul între candidatul național sêrb Dr. Branko Illici și între candidatul maghiar (fără partid) Tallian Béla, fost ministru de agricultură în cabinetul Tisza. Lupta va fi foarte înverșunată, de ore-ce voturile străine se egaléză cu voturile sêrbesci. Resultatul alegerii depinde dela cele 140 voturi românesce ale locuitorilor din comuna Beba-veche.

După cum află »Tribuna«, Vinerea trecută au plecat la Beba-veche d-l Sever Bocu în societatea candidatului sêrb Dr. Branko Illici și a deputaților sêrbi Dr. Musicki și Marisich, unde li-s'a făcut o frumoasă primire din partea locuitorilor. D-l Bocu a rostit aici un discurs mai lung, îndemnând poporul să voteze cu candidatul național sêrb. Insufletirea a fost mare și alegătorii l'au rugat pe d-l Bocu să vină și în ziua alegerii în mijlocul lor și să i conducă la urnă, de ore-ce conducătorii lor firesci, preotul și învățătorul, s'au dovedit în rëndul trecut ómeni slabi, mergând dênșii și ducând și pe Români în tabéra lui Tallian. În urma acestei rugări d-l Bocu se află astăzi între alegătorii din Beba, ducând cu sine și o scrisóre de îmbărbătare din partea deputaților români N. Oncu, V. Goldis, Dr. Ioan Suciu și Stefan C. Pop.

Cronica externă.

Incidentul anglo-turc este de mare însemnătate în momentele actuale, când el se ivesce după Algeciras, unde Europa a făcut ingerență în lumea mahometană, ér lumea mahometană arată semne neliniștitoare în tot nordul Africeii. În timpul acesta, ori cât s'ar căuta să se dea diferite explicări incidentului de frontieră în peninsula Sinai, e simptomatic faptul, că în Egipt, partidul bétrânilor Turci și cel al tinerilor naționaliști se bucură pe față de incurcătura creată Marelui Britanii și de faptul, că lordul Cromer a socotit prudent să îndoiescă garnisóna din Cairo și Alexandria.

A existat tot-déuna în Egipt un partid turc constituit în majoritate din pa-

șale, adecă din mari proprietari de pământ de rassă turcă, și acest partid și cel al naționaliștilor, cari sunt tot atât de ostili la Constantinopol, ca și la Londra, au format acum o coalițiune anglofobă. Persoagiul mai marcant al acestei mișcări este Muktar-paşa Gazi, înaltul comisar otoman. El reprezintă pe sultan în Egipt. Mișcarea acesta astăzi încă nu e periculoasă pentru ocupația englesă, ca mâne însă va pute să fie, decă în vr'un incident ca acesta al peninsulei Sinai, Anglia ar da semne de slăbiciune și ar suferi din partea Sultanului un eșec diplomatic. De aici se explică energica atitudine a lui Sir Edward Grey — în urma căreia sultanul de sigur își va retrage trupele de peticitorul egiptean Tabah.

Evenimentele din Rusia. Din Petersburg se anunță cu data de 13 Maiu, că legile fundamentale ale imperiului au fost sacționate prin ukaz imperial. Impératul amintind manifestele dela 30 Octomvrie 1905 și Martie 1906 adauge, că pentru a asigura bazele noiei organizațiuni naționale a ordonat, ca stipulațiunile legilor fundamentale, a căror modificare se pöte face fără inițiativa impératului, să se întrunescă la un loc și să se completeze prin regulamente, cari vor determina în mod mai strict limita dintre puterea indivisibilă a Țarului, administrațiunea supremă națională și puterea legiuitoare.

Duma în ședința dela 12 Maiu a adoptat propunerea deputatului polonez Karusevic, de a se supune comisiunii de Adrese situațiunea regatului Poloniei față cu situațiunea generală a imperiului.

La prânzul dat de municipalitate în onórea Dumei au luat parte numai 40 deputați. Democrații și țeranii au refuzat motivând, că în timpul când țera e lipsită de hrană și lucru, ei nu pot participa la banchete.

Se svonesce, că deputații democrații au hotărât să cêră destituirea actualilor ministri și numirea unui cabinet parlamentar.

Deputatul Grodeskul (român basarabean, profesor la Karkov), care este și vicepreședinte al Dumei, a cerut să se suspendeze execuțiunile capitale.

SCRIRILE DILEI.

— 15 Maiu n.

Sfintirea catedralei din Sibiu. Raportul corespondentului nostru despre serbările din Sibiu primindu-l numai cu posta de astăzi sérá puțin înainte de încheierea foii noastre, nu-i mai putem da loc ađi. Corespondentul nostru ne trimite și frumoasa cuvintare festivă a I. P. S. Sale d-lui archiepiscop și metropolit Mețianu, rostită la actul sfintirii bisericii catedrale, pe care o vom publica în n-rul de Duminecă al foiei noastre. În afară de punctele prevăzute în programul festivităților remarcăm, că eri Lună la órele 4 după amiađi a ținut în sala museului național d-l prof. N.

Jorga o conferență despre cultura poporului român și mișcarea literară din timpul mai nou, care a fost ascultată de un public foarte numeros cu atențiune încordată și a produs mare însufletire. Șirul festivităților l'a încheiat concertul de aseră al reuniunii de cântări din Sibiu.

Aniversarea zilei de 3/16 Maiu în Viena. O cartă postală semnată de d-l Dr. Sterie N. Ciureu, medic, și Horia Petrescu student în litere, invită pe Români din Viena la serbarea de 3/16 Maiu împreună cu o excursiune la Hütteldorf pe Mercuri 16 Maiu n. Locul de întilnire stațiunea Hütteldorf-Stadtbahn. În cas de timp nefavorabil, în loc de excursiune se va ține o convenire socială în restaurantul »Zum Grünen Thor« la órele 8 séra.

Serbarea zilei de 10 Maiu. La serviciul divin ce se va oficia la 10 Maiu în Metropolia din București, Regele Carol va fi reprezentat prin principele moștenitor. Regele însuși va pleca încunjurat de suita regală de la palat către direct pe piața universității, unde va lua în primire defilarea trupelor. În aceeași zi se va da un banchet urias de 3600 lacámuri, în parcul Cismigiu primarilor comunali din întreaga țera. Cu organizarea acestui banchet au fost însărcinați d-nii general Bengescu și major Obedenaru.

Pașaportul pentru România. Ministrul de interne ungar a declarat telegrafic, că obligabilitatea pașaportului pentru timpul expoziției din București este suspendată numai pentru cei ce intră din România în Ungaria. Din contră aceia, cari călătoresc de aici în România, decă nu sunt streini, trebuie să aibă pașaport. Firesce în comitatele de graniță în locul pașaportului este suficient certificatul de graniță.

Drepturile Dobrogenilor. Duminecă a avut loc în Tulcea o mare întrunire a locuitorilor din oraș și județ. De la această întrunire s'au trimis regelui, ministrului președinte și preșidenților corpurilor legiuitoare telegrame, în cari Dobrogenii se rógă a le acorda deja în decursul sesiunii extraordinare parlamentare, drepturile depline cetățenesci, pentru-ca jubileul regelui Carol să afle pe toți Români egal îndreptățiți.

Adevărat să fie? Unele diare din București anunță, că d-l Dr. Istrali, comisar general al Expoziției naționale, a comunicat guvernului că expoziția nu se pöte inaugura la 14 Maiu st. v., ci numai la 1 lunie st. v. Causa ar fi, că aranjamentul și construirea unor pavilione nu pot fi terminate până la 14 Maiu.

Sciri de la Expoziție. Cetim în diarul »Cronica« următoarele: D-l Dr. B. G. Cherenbach a trimis spre a fi expusă o rochie de mirésă din veacul al XVIII-a — epoca lui Alexandru Ipsilante — care a aparținut d-nei Hagica. Rochia intrăgă nu are greutate, decă de vre-o câteva grame. D-l Rusceanu Niculae, învățător diriginte din Bran (Brașov), a colecționat 700 de óuș încondeiate fie-care cu un desemn de o denumire diferită, de ex.: Năpârca, Flórea Paștilor, Măsărica, Calea Rătăcită etc. Dilele acestea se va preda comisariatului general al expoziției naționale, de către ministrul cultelor și instrucțiunii publice, tot materialul strins de acest departament spre a fi expus. Pavilionul industriei, agriculturii, minelor și carierelor și al indus-

FOILETONUL »GAZ. TRANS.«

Intre acareturi.

Schiță, de I. A. Basarabescu.

Curată femeie, cóna Ralița. Mult-puțina mobilă câtă are, iese în fie-care și la aer. De aceea în curtea coanii Raliții trebuie să intri și să umbli aplecat: dela pórtă până la ușă, te acoperă o plasă de frânghii întinse, gata să-ți primescă — fie vară, fie érnă — povara de rochi, covóre și jachete, de care abia pe 'nserat' să mai ușurezi.

Și pentru grija acesta a luat tóte măsurile: De dimineță, își pune o bluză veche cu mánici sumese, ca să n'o împiedece în mișcări. Se imbrobodesce cu un tulpan tras bine peste frunte. Fața d'abia i-se mai vede în fund de tot, micșorată cât pumnul. Aprópe se n'o mai cunosc.

Apoi începe să care afară apartamentele: Lucruri puține, dér nu e unul să rui-i trecă pe sub mână, dela patul mare

și greu și până la cutiuța de cleștar cu capacul lipsă, însă plină cu nasturi de sidef, copei, degetare. Și le duce rënd pe rënd; saltelele, macatul, covorul impeticat din odaia de culcare, covorul de lână roșie din salon, portretul, oglinzile, trei scaune de rips albastru-spălăcit și un jeț galben cu picidrele subrede; un colțar plin cu distracții, întregi séu ciuntite; mielusei și căței de ipsos, tramwae de tinichea vâpsită, pisici de creton umflate cu vată; două cărți postale ilustrate: una plină cu flori de miosotis crescute pe un ou roșu, sub care stă scris cu runde: »Fröhliche Ostern«; cealaltă, un piesaj de érnă: două case gârbovite sub un acoperiș urias, alb de zăpadă, lângă un clopot castaniu, de a căruia limbă trag doi copii cu barbă, îmbrăcați ca la spital, cu scufița vâpsită pe cap.

Cu un băț de trestie, cóna Ralița lovesce fără milă în țesături; cu o cărpă vrășmașă apasă și frécă din rêsputeri lem-nul și metalul. Pe tóte le-a ros, le-a albit, le-a tocit. Nu se dá invinsă, decă când o

ajunge fómee. Atunci se lasă pe un scaunel, cu fruntea 'n mână, și începe se rêsufle neliniștit, ca după o alergătură.

Tovarăș îi e fata din casă. Dér ce folos, decă nu e mulțumită cu ce face? Din două vorbe o trimite la bucătărie:

— Plécă de aici. Nu ești bună de nimic!...

E drept, că le alege și prea mic. Slugile cónei Raliții nu trec de unspredece ani. Și le pretinde ca unor ómeni mari. Le 'nvoesce cu anul și cu fágădueli:

— Uite, la mine domnesci. O gură! Vorba Românilor: n'am cățel, n'am purcel... Te iau să te cresc: patru decă de lei pe an. Nici n'o să simți cum trece vremea. Ca mâne o să te faci mare și de-mi o ajuta Dumneșeu, tot eu o să te mărit, tot dela mine o să ai și bărbatul și zestrea și tot, fetico.

Peste o lună le dá afară. Drept léfă, o palmă; drept mulțumire ocări.

— Leneșo, du-te de unde ai venit. Mi-ai murdărit casa, mi-ai spart lucrurile... Cóna Ralița trăiesce din chiria casei

de alături și din nisce banți cu dobândă. Dobândă îi cam face necazuri. Chiria merge mai bine. A avut norocul să dea tot peste ómeni buni de plată. Dér ce folos? Nici unul până acum, n'a fost în stare să-i ție căsuța pahar, să-i fie omului mai mare dragul. Unii au făcut'o să-și piardă răbdarea și să le dică dela obraz, cu un glas de proprietăresă:

— Pécăt, frate, că n'am vreme; că m'aș încumeta să scutur și la dv. într'o diminóță, așa dela mine.

Dér mai ales în săptămâna Paștilor e zaveră mare. Peste două zuliți se aud bubuituri, ca de pușcă. Din zorii de di cóna Ralița ciomăgesce saltelele cu bărbăție, cêrtă servitóra, gonesce pe cersitorii, strigă la cotoi, dá fuga. sue, cobórá e în culmea fericirii, o fericire care-i în creștesce fruntea și-i ascute glasul. Vecini mai somnorosi își pun bumbac în urechi ocăresc în gând, așteptă cu nerăbdare să vie sfântu George, ca să se mute mai curên de acolo. Femeile se uită prin ochiurile gardului, ca la teatru și-și șoptescă vorb

trierii casnice fiind gata d-nii expozanții, sunt rugați a-se prezenta spre a-și lua locurile în primire și a începe așezarea obiectelor ce au de expus. — Secțiunea internațională, înglobată totă într'un singur pavilion, ia formă acuma în ultimul moment. Pavilionul a început să fie construit și febrilitatea cu care se lucrează la acesta, este uimitoare.

Suveranii români în Milano. Regele și regina României au sosit în ziua de 13 Maiu la Milano, venind din Lugano cu un tren special. La gară au fost primiți de comitetul expoziției, de primar, prefect, și numeros public. S'a format un cortegiul de trăsură și automobile și suveranii s'au dus la expozițiune, fiind salutați cu mare respect. Regele și regina au vizitat în special secțiunea română, galeriile de automobilism și expoziția de marină. S'au oprit și au admirat noul submarin italian de război. La ora 1 d. m. Suveranii au plecat spre Veneția. Reginei i-s'au oferit mai multe buchete de flori.

Un escroc isteț. Înainte cu vr'o 3 luni s'a ivit prin Brașov un individ, care se numia L. Richard, căutând ocupațiune de corespondent sau redactor. Individul a anunțat la început prin diare dorința sa de a găsi o ocupațiune, dăr n'a trecut mult și l'am vădut umblând prin oraș ca un fecior de bani gata, frecventând teatrul, baluri, întruniri etc. Pretutindenea se dedea ca redactor la »Adevărul« din București, trimis aici să facă nu știu ce anchete. S'a prezentat între alții și la d-l director Thomas de la școala de fetețe ev. săsăscă în calitate de publicist, cerând să poată vizita școala cu scop de a scrie un studiu. Cererea i-s'a acordat. Individul avea tipărit pe cartă sa de vizită:

L. Richard

Ziarist — Redacteur — Hirlapiró.

Preissgasse 3

Kronstadt

Intrebat de cineva, ce însemnează acel L — el a răspuns, că însemnează »Leoveanu«, altora ér li-a dis, că însemnează: »Löbelsohn«.

D-l Richard — Leoveanu-Löbelsohn era un jidovaș în etate de vr'o 20 ani. El s'a instalat la un Român din Scheiu, căruia i-a extorcat sub diferite pretexte suma de 600 coróne. El spunea, că aștepta o moștenire și li trebuie bani pentru timbre. Altă dată, că și-a găsit un post, dăr trebuie să pună cautiune de 200 coróne. Și Românul îi împrumuta mereu. Mai sunt însă și alte persoane în Brașov, pe cari le-a tras pe sfóră, între acestea și o domnișóră, căreia i-a promis că o ia de nevastă. — De câteva zile d-l Leoveanu — Löbelsohn a dispărut din orașul nostru. Poliția îl urmărește.

Un episcop sub curatelă. Episcopul din Cașovia Bubics a cărui afacere cu nisce tezaure de artă schimbate séu furate, a fost anunțată la timpul ei, a cerut acum el însuși să fie pus sub curatelă pe motiv că e slab de minte. Tribunalul i-a îndeplinit cererea.

Indemnizarea deputaților germani. Reichstagul german a aprobat în a doua citire proiectul de lege pentru indemnizarea deputaților cu trei mii de mărci pe an și pentru acordarea gratuită a călătoriei pe căile ferate germane în timpul sesiunii.

Câți vizitatori pot găsi locuințe în București. Un redactor de la »Universul« a

facut dizele acestea o anchetă în privința hotelurilor și caselor mobilate și a constat, că în aceste localități nu se pot adăposti decât un număr de 4600 vizitatori. În București sunt anume următoarele hoteluri: Atena cu 11 camere, Avram 10, Bibescu Vodă 35, Bulevard 75, Bratu 15, Bristol 80, Capșa 25, Carol 41, Central 60, Colaro 50, Constantinopol 14, Continental 60, Dacia 64, English 80, Franța 90, Frascati 60, Gabroveni 40, Grivița 20, Imperial 85, Kiriazi 54, Londra 40, Metropol 20, Moscova 15, Papadopol 16, Paris 10, Patria 45, Regal 45, România 18, Splendid 77, Transilvania 24 Union 46, Unirea 22, Universal 4a, Victoria 23 și Viena 25. În total 1459 camere cu 1727 paturi. Mai sunt apoi hanurile: Brăila 4 camere, Caraiman 2, Glurcoi 3, lanina 1, Naum 8, Oltenița 7, Sibiu 5, Vasiliu 2 și Voiașilor 5 cu total 88 pasageri. În total adăogându-se otelurile Manu, care se reparază și camerele antreprenorilor cari se pot de asemenea închiria, otelurile din capitală nu pot adăposti de cât 2300 pasageri. Otelurile au camere începând de la 2.50 (Moscova, Papadopol) — și până la 38 lei pe zi (Capșa).

Poliția a admis antreprenorilor să urce prețurile cu 15—25%. La otelurile excentrice se pot găsi paturi cu 1.50 pe noapte. În tunelul de la Dacia au fost adăpostite 100 persoane plătind câte 50 bani pe noapte. — Tóte otelurile au fost obligate să aibă tariful tipărit în 3 limbi.

În București mai sunt 2000—2300 camere mobilate cu prețul de 25—120 lei pe lună. În total deci capitala poate adăposti 4600 persoane.

Supărarea guvernului grecesc pe un consul austriac. Consulul austriac din Corfu a trimis acum câteva timp guvernului séu un raport în care spunea, că nu trebuie să se mai permită în viitor mergerea la Corfu a fetelor și tinerelor femeii în calitate de guvernante, séu cameriste, de órece tóte sfîrșesc în case echivoce. Guvernul grecesc aflând de acesta, a rugat pe ceilalți consuli din Corfu să certifice printr'o declarație scrisă ceea-ce-a afirmat consulul austriac în raportul séu. Guvernul grecesc a prezentat această declarațiune guvernului austro-ungar, cerând în același timp chemarea consulului.

Sucursale postale în Brașov. Ați 15 Maiu, se deschid în Brașov două sucursale postale noue și un oficiu postal nou. Prima sucursală se deschide în biroul Aronsohn și soț din piață; a doua sucursală în magazinul de coloniale Ernst Jekel din strada lungă. Órele oficiale: 8 — 12 a. m. 2 — 6 p. m., în sârbători 9 — 10 a. m. Se pot preda la aceste două sucursale a) scrisori recomandate supuse taxei de porto ori unde ar fi adresate, b) colete (pachete) postale, a căror valóre nu trece peste 400 coróne, pentru intern, Austria, Bosnia și Hertegovina. Nu sunt însă autorizate aceste sucursale a lua în primire scrisori cu bani și mandate postale, nici scrisori simple particulare și oficiale recomandate (libere de francatură) Tot ați se deschide în Prund (Scheiu) oficiul postal nr. 3. Acest oficiu este însărcinat cu serviciu tehnic complet, decí este îndreptățit a lua în primire scrisori simple și recomandate, pachete, scrisori cu bani și mandate postale. În mánarea o va executa și de aici înainte oficiul central postal nr. 1. Atât cele două sucursale, cât și oficiul postal nr. 3 vor trimite materialul colectat de două ori pe zi la oficiul postal central nr. 1, de unde se va trimite destinațiunii cu trenurile proxime.

Séra se rógă la Dumnezeu, înge-nunchind în fața icónelor strălucitoare și cerând Maicii Domnului, nu pânea de tóte dizele, nu averi, séu cine scie ce minune din visuri, ci un singur lucru: sănătate, ca să pótă scutura. Décă, Dómne feresce, ar pironi-o bóla pe loc o sêptemână, fără îndoială s'ar prăpădi de durere sê-și vadă lucrșórele chemându-o zadarnic în ajutor, gemând chinuite sub urgia prafului.

La zile mari, își omórá timpul citind cele două cărți de pe sobă: una veche, cu colțurile tocite, cu foile așa de negre, tipărită parcă pe frunze de tutun: »Ghicitorul Viselor«. Cealaltă un fel de livret lunguș și îngust, având drept titlu aceste vorbe multe: »Scii franțuzesce? Nu, dăr cu această carte în buzunar și cu bani în pungă, nu mori de fómé în țera franțuzescă.«

Cóna Ralița e singură. Bárbat a avut, dăr s'au despărțit: o 'mpedeca la scuturat.

(„Vița Lit.“)

Produsul unui concert. Sultanul și ambasadorii au asistat la concertul dat în Constantinopol în favórea victimelor Vezuului. Venitul net a fost de 25 de mii de franci.

Veduva lui Curie profesóră la universitate. Ministrul de instrucțiune frances a iscălit decretul prin care dómna Curie, veduva celebrului descoperitor al radiului e însărcinată să continue la facultatea de științe de acolo, cursul pe care l preda repozatul ei soț.

Biblioteca pentru toți se póte procura de la Tipografia și Librăria A. Mureșianu cu 30 bani. Plus trei bani porto.

Palatul Tauridei.

Palatul Tauridei a fost construit la 1773 sub Caterina II, care l'a dărut după cucerirea Crimeei »eroului Tauridei« Potemkin. La mórtea acestuia palatul a re-devenit proprietatea Corónei.

Intrarea palatului e splendidă. Din marele vestibul se intră în sala busturilor, decorată cu frescuri, și de aci într'o sală imensă — sala conversațiilor — care prin mărimea și bogăția mobilelor rivalizează cu cele mai frumoase săli regesci din Europa. Sala de ședințe e de 13 stânjenii lărgime, 15 lungime și 5 înălțime. În fundul sălei s'a ridicat tribuna presidentului și a vice-presidentilor; de-asupra lor e un fórte frumos portret al țarului Nicolae II. În drépta tribunelor acestora sunt cele 12 scaune ale miniștrilor; scaunul primului ministru e împodobit cu o așură rusă. La piciórele tribunei sunt aședate mesele stenografilor și pe aceeași linie cu scaunele miniștrilor, cele două bănci ale pressei, fie-care pentru câte 17 persoane.

Cele 560 de scaune ale deputaților sunt aședate în amfiteatru.

Sala are cinci candelabre și trei-sute de lămpi de pãrete, cari o vor inunda de lumină.

De-asupra sectórelor sunt 9 tribune, patru pentru corpul diplomatic, senatori și consiliul imperiului; celelalte pentru public.

Palatul are o fórte bogată bibliotecă; un apartament, somptuos mobilat, pentru președintele Dumei și cabinete de lucru pentru miniștri. Cancelaria Dumei se află în apartamentul Caterinei II, care e de un lux orbitor.

La început era vorba să nu se atingă acea aripă a palatului, dăr lipsia spațiul. În camera de dormit a Caterinei s'au aședat mașinele de scris.

În palat e și un minunat restaurant cu bucătărie rusă, poloneză și franceză și cu vinuri din tótă lumea.

Declarație.

De óre-ce, în adunarea poporală ținută la 13 Maiu, unul din vorbitori s'a pronunțat în felul, ca și când în edificiul Lustig la lucrarea d-lui maestru zidar Leuca, în dimineața zilei de 7 l. c. d-l maestru-architect Paul Gabori ar fi dat ordin să se sune pentru încetarea muncii — subscrisul declar., în interesul adevărului, că acesta nu este adevărat. Eu subscrisul conducător de lucru, discutând cu zidarii asupra turburărilor ivite, la dorința lor am dat ordin să se sune clopoțelul pentru încetarea muncii.

Brașov, 15 Maiu 1906.

Ioan Tampa.

ULTIME SCIRI.

Arghihat (Sălagiu), 15 Maiu. (Telegr. »Gaz. Trans.«) *Bande de băta-și cu asistență de jandarmi infurrați, sub conducerea popii Szentkiralyi, cutrieră satele románesci din cercul Cehului,* lovind făr' de milă pe toți câți le vin în cale.* Se răspândesc cele mai înfiorătoare vesti pe ziua alegerei. S'a pus în prospect chiar uciderea candidatului român și atacarea pe tótă linia a alegătorilor români. Guvernul și autoritățile au

* Se scie, că în cercul acesta unde a candidat d-l Pop de Băsesel, se va face mâne Miercuri balotagiu.

fost avisate despre cele ce se petrec. Moralul alegătorilor români este la înălțime.

Ungvar, 14 Maiu. În discursul ce l'a ținut aici ministrul de justiție Polonyi, vorbind despre dreptul de vot a dis: »Eu din parte-mi n'am să înființez pentru alt-cineva nici o instituție, decât pentru ideia de stat maghiar. Și reforma electorală trebuie să stea în serviciul ideii de stat maghiar, și cel ce nu este aderentul acestei ideii de stat, nu póte fi împărțit de acest drept.

Petersburg, 15 Maiu. În ședința de eri a Dumei s'a prezentat moțiunea, ca Duma să adreseze Țarului o telegramă în care să cêră amnestia generală, căci altfel Duma nu-și póte începe lucrările.

Petersburg, 14 Maiu. În ședința de Sâmbătă a Dumei, deputații țărani Anikin și Alledin au pretins amnestia în termen amenințatori. Nu cerem grație, ci dreptate, ăse Anikin. Pretindem să liberați pe cei ce pățimesc fără vină în închisori, ér poporul să nu fie ținut mai mult în orbia spirituală, în care a fost ținut până acum. Mai amenințator a vorbit Alledin, care a dis, că decă nu se va da amnestie, poporul va fi silit să libereze cu propriile-i brațe pe frații séi. — Deputatul cazac Sisinikov a vorbit despre diamantele strălucitoare, pe cari deputații le-au vădut în palat. Stările deplorabile actuale, ăse el, n'au contribuit numai în mică măsură, ca să se grămădescă acolo atâtea tezaure. Vorbitorul a cerut desființarea trupelor căzăcesci.

Constantinopol, 15 Maiu. Pórta a primit definitiv postulatele Angliei și cu acesta afacerea Tabah s'a terminat.

Diverse.

Ospățul leilor. — În apropiere de Natal, a avut loc o dramă ne mai pomenită până acum; o bandă de 20 lei a intrat într'un orașel și a masacrat decí de locuitori. Étă amănunte;

Două decí de lei au intrat ziua nă-miața mare în orașelul Chiro-Mo. Doi indigeni, cari se aflau la porțile orașului, au luat'o la fugă, unul dintre ei fú însă repe-de ajuns și sfășiat în bucăți.

Cel-alt indigen, care reușise să scape, fugi spre palatul guvernatorului, ca să dea alarma. Sentinela de la pórtă nu voi să-i dea drumul, nevenindu-i să credă povestea cu lei. De odată lei își făcură apariția: sentinela, indigenul și alți trei soldați fură prefăcuți în bucăți. Un alt indigen, care fugea, intră în casa lui fără să închidă ușa; fú sfășiat și acesta. Lei se răspândiră apoi prin oraș semănând gróza în în trecerea lor. Un copilăș fú răpit dintr'o casă, mama lui se repeđi în stradă după el, dăr bestiile o sfărmară într'o clipă și pe ea și pe copilășul ei. Alți trei indigeni fură masacrați pe stradă. Indigenii n'au simțindu-se siguri nici în colibe lor începură să fugă desperați spre riul din apropiere, rămânând în mijlocul acelu riu, pentru a scăpa de furia bestiilor. Lei omoriră tóte caprele și oile ce le găsiră în orașel, apoi plecară obosiți spre culcușurile lor.

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.

Redactor responsabil: Traian H. Pop

Să capetă pretutindenii

Kalodont

Cremă de dinți indispensabilă
conservă dinți curați, albi și sănătoși.

neînțelese, cu un deget sub hãrbie, cu capul puțin plecat spre drépta... Din când în când pare a se desluși în vorba lor o mirare ușóră: »Ce nebună... Dómne... pecat!«

Căci de Pasci, nimic nu rămâne în casă la cóna Ralița. Până și ușile ferestrelor, scóse din țitiță, vin să se sprijine de uluci, ori de calcám, spre marea uimire a cotoifului, care le cercetéză cu mustățile, pe rând, uitându-se în ochii stãpânei, îngrijat.

Numai când plouă, când ninge și când bate vântul tare se astêmpără cóna Ralița. Praful îi e cel mai mare dușman. Când îl prinde pe mese — după o zi vijeliósă — îl ia la refec, își plimbă degetele prin pulberea lui subțire, desenéză în ea două-trei zigzaguri, și-i vorbește ca unui om:

— Bãtă-te, pacoste!... Pe unde intrăși, nene?

Apoi îl șterge repede, ca să nu-l mai vadă în ochi.

Cursul la bursa din Viena.

Din 14 Maiu n. 1906.

Renta ung. de aur 4%	114.20
Renta de corone ung. 4%	95.70
Impr. cail. fer. ung. in aur 3 1/2%	86.40
Impr. cail. fer. ung. in argint 4%	95.30
Bonuri rurale croate-slavone	97.—
Impr. ung. cu premii	211.75
Losuri pentru reg. Tisei si Seghedin	157.05
Renta de hartie austr. 4 1/10	99.75
Renta de argint austr. 4 1/10	99.5
Renta de aur austr. 4%	117.90
Renta de corone austr. 4%	99.90
Bonuri rurale ungare 3 1/2%	90.95
Losuri din 1860	157.85
Actiile de-ale Banței ung. de credit	16.85
Actiile de-ale Banței austr. de credit	819.50
Napoleonori	19.13
Marci imperiale germane	117.32 1/2
London vista	240.50
Paris vista	95.50
Note italiene	95.55

Cursul pietei Braşov

Din 15 Maiu n. 1906.

Bancnote rom. Cump.	18.94	Vend.	18.98
Argint român	18.86	"	18.88
Napoleonori.	19.06	"	19.10
Galbeni	11.20	"	11.40
Marci germane	117.20	"	117.30
Lire turcesci	21.50	"	21.65
Seris. fonc. Albine 5%	101.—	"	102
Ruble Rusesci	2.53	"	2.85

Nr. 177—1906.

Publicaţiune.

Mercuri în 23 Maiu st. n. a. c. la 9 ore dimineaţa se va ţine în cancelaria subsemnatei administraţiunii forestereale, Strada Argintarilor nr. 5, etajul II, uşa nr. 4, **esarendarea** pe calea licitaţiunii a tuturor **fanaşelor** şi **păşunilor** aflătoare pe teritoriul oraşului şi a Timişului, pe timp de 2 ani, adică dela 1 Ianuarie 1907 până la 31 Decemv. 1908.

I. Revirul oraşenesc.

a) Fânaţă:

1) Fânaţul numit „Logofăt“ cl. II. 19. 2.2 k. j. preţul de strigare 20 corone.

2) Liveşile lângă promenada de sus 1.5 k. j. preţul de strigare 10 c.

II. Revirul Timiş.

a) Pășunea:

3) Pășunea pentru oi din „Száz Tömös“ 869.12 k. j. pășunea de pădure 6.45 k. j. livești.

4) Pășunea pentru oi din „Vlăditz“ pe 3 ani, adică: dela 1 Iunie 1906 până la 31 Decemvrie 1908, 704.37 j. c., pășune de pădure.

b) Livești:

5) Livada „Dreissigerwiese“ pe Timişul de jos 1.4 j. c. preţul de strigare 20 corone.

6) Livada din naintea „Liprás“ 16.48 j. c. preţul de strigare 230 c.

7) Livada nr. 54 între pârăul „Csaplya“ şi „Vladiá“, 1.08 j. c. preţul de strigare 10 cor.

8) Livada lângă drumul de fer nr. top. 13586, lângă pârăul „Susai“ (mai nainte „Pünkösti“) 4.0 j. c. preţul de strigare 40 cor.

c) Ocna de piatră:

9) In Száz Tömös nr. 5, 6, 8, 10, patru Ocene, pe 7.65 j. c. preţul de strigare 40 corone.

Ca vadiu este a se depune 10% din preţul de strigare înainte de începerea licitaţiunii.

Condiţiunile amănunţite pot fi privite în cancelaria rivireală.

Brassó, 9 Maiu 1906.

Administraţiunea forestieră a revirelor, oraş-timiş.

1—1.28*0.

PAGLIANO-SIRUP

cea mai bună doctorie de curăţit sângele, inventată de Profesorul **GIROLAMO PAGLIANO.** Florenz-Via Pandolfini (Italia)

A se feri de imitaţie!

A observa pe fie-care sticlă marca fabricii în colóre vână deschisă cu subscrierea Prof. **GIROLAMO PAGLIANO.** Se capătă în toate farmaciile mai mari. DEPOSIT pentru Ungaria la farmacia IOS. von TÖRÖK Budapest 0—0,1968. Király utca 12 și Andrássy utca 25.

Hôtel Central

Braşov, Strada Lungă nr. 1.

Recomandă **45 camere** pentru pasageri din nou mobilate dela **80 cr. in sus.**

Mai departe:

Sala cea mare,

pentru Baluri, Concerte, Banche, Nuntii etc. montată din nou și escelent iluminată.

De asemenea:

Elegantul Salon Restaurant

spre Strada, precum și

Pivnița de Vinuri (a-la Eszterházy) atât în pivnița cât și în Restaurant pot servi cu bucatărie bună, Bere de Steinbruch și Vinuri curate de Ardeal.

23 60.2286.

Unde se mănâncă bine și se béu VINURI curate de Mediaș **BERE de Pilsen** „Urquell“ prospéta dela cep in fie-care di? La

Restaurantul Schwarzburg in Braşov, Str. Spitalului nr. 20. De o cercetare numerosă se rogă

C. R. GLIGORE CRISTEA, conducătorul restaurantului.

197—0

O Villă pe Şirul Cetăţuiei

la loc de frunte, având și un front și curte mare de vre o 60 metrii, se vinde din mână liberă, ori întregă, ori împărţită pentru doi proprietari.

Aménunte se dau la Administraţiua „Gazetei Transilvaniei.“

2—8.2380.

Se facă o încerca-re ori și cine cu „**Unt pentru ciai**“ din smântână dulce, preparat in **Fabrica de „Unt pentru ciai“ din Felső-Rákos.**

Se capătă in fie-care zi **prospet numai la**

„TRENTINA“

magazin de delicatose, şirul Inului nr. 34.

1—10.2381.

Ne mai pomenit de ieftin!!

500 Obiecte numai cu fl. 1.85.

1 Ciasornic elegant, care merge 86 ore cu lanţ aurit; 1 ac de cravată cu briliant Simili; 1 inel cu petri imit. pentru bărbaţi și dame; 1 garnitură frumoasă constând din manjele, gulere și nasturi 3% aur-double; 6 basmale de in; 1 Călimăr de nickel cu mehanism engl.; 1 oglindă cu etui pentru dame; 1 Săpun parfumat, 1 Notiz fin legat, 20 obiecte importante de corespondențe, 12 condee englese pentru cancelarie și 800 obiecte folositoare in casă. Tote la olaltă cu ciasornicul, care singur face bani, costă 1 fl. 85 cr. — Se pot procura cu rambarsă seu trimiterea sumei înainte, dela Magasinul de mărfuri

C. GRÜNER Krakau, nr. 84/48.

Cine cumpără 2 Pachete, dau gratis 1 briceag frumos cu 2 tăşuri. (2—2.)

Ce nu convine se rentore banif.

La prea înalta poruncă a **Maiest. Sale Apost. c. și reg.**

A XXVII LOTERIE de stat c. r. pentru scopuri de binefaceri civile din Cislaitania.

Loteria acésta unică in Austro-Ungaria legal concesionată conține **18.137 câştiguri in bani gata** cu suma totală de **512.200 Cor.**

Câştigul principal 200,000 corone bani gata. Tragerea urméză irevocabil la 21 Iunie 1906. Un los costă 4 corone.

Losuri se capătă la secţiile loteriilor de stat in Viena III Vordere Zollamtsstrasse 7. Colectanţi de loterie, Trafic, la oficiile de dare, poste, telegraf și cai ferate, zarañi etc. Planuri pentru cumpărători gratis.

Losurile se trimit franco.

Direcţiua c. r. a loteriei. Secţiua loteriei de stat.

2—10.(2372.)

NOROCUL la GAEDICKE este colosal!

La tragerea loteriei de clasa a VI, care sau terminat acum, am fost érá-și in plăcuta poziție a plăti Onor. mele clientele a **patra-óra** câştigul cel mare de

400,000 Coróne,

La ultima loterie au câştigat clienţii mei câştiguri principale de

400000	Coróne cu număr	19406
60000	" " "	3952
30000	" " "	88873
30000	" " "	42778
20000	" " "	88000
15000	" " "	97214
10000	" " "	71772

Arătând aceste succese ale norocului, oferez losuri de clasa I, a loteriei a XVIII de classă pentru **tragerea din 23 și 25 Maiu.**

Losuri întregi	jumătăţi	pătrare	optime
Coróne 12.—	6.—	3.—	1-50 b.

Toţi clienţii mei primesc cecuri de poste, cu care se pot trimite bani fără a plăti porto, de-óre-ce comande de losuri din colectura mea, in urma norocului enorm vor fi numérose, se recomandă grăbire cu comandele losurilor. Înmulţiţi numărul norocoşilor, cari pot dice: „m'am făcut bogat“, cu norocul lui Gaedicke.

CASSA de bancă GAEDICKE

BUDAPEST, Kossuth Lajos-utca 11 szám.